



Občasník | ISSN 1338-9556  
ročník 11 | číslo 1 | apríl 2017

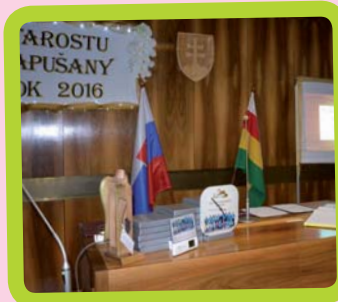


## Pod Kapušianskym hradom

*Príjemné prežitie  
veľkonočných sviatkov  
Vám žela  
redakčná rada.*



**Udeľovanie cien  
výnimočným ľuďom [5]**



**Predstavujeme moravský Lukov – našu  
partnerskú obec [19]**



## *Milí čitatelia,*

pred najkrajším obdobím jari – Veľkou nocou Vám znovu prinášame prvé tohtoročné číslo obecného občasníka. V úvode sme pre Vás pripravili informácie o histórii a význame jedál pripravovaných k sviatku Veľkej noci. Na nasledujúcich stránkach nájdete rekapituláciu podujatí od začiatku roka 2017 a pozvánky na tie, ktoré pre Vás v najbližších mesiacoch pripravujeme, novinky zo ZŠ s MŠ, organizácií pôsobiach v obci. Predstavíme Vám zaujímavú rodinku i partnerskú obec z Moravy. Novinkou je zelené okienko, ktoré bude prinášať informácie o ochrane životného prostredia. Prílohou je letáčik o kompostovaní, aktuálny pre prichádzajúce ročné obdobie. Nechýbajú oznamy v skratke, ani ďalšie pravidelné rubriky. Uzávierka ďalšieho čísla je 30. 6. 2017, radi uvítame Vaše príspevky. Prijemné chvíle pri čítaní a veselú Veľkú noc Vám želá redakčná rada. ●

## JEDLÁ TRADIČNE PRIPRAVOVANÉ K SVIATKU VEĽKEJ NOCI

U kresťanov je Veľká noc najväčším sviatkom. Predchádza mu obdobie štyridsaťdňového pôstu, preto je príprava veľkonočných jedál radostnou udalosťou v každej rodine, a je spojená s množstvom zvykov a tradícií.

Dbalo sa na to, aby bolo všetko pripravené na Veľkonočnú nedeľu – Vzkriesenie, keď sa na rannú omšu nosili do kostola košíky s jedlom, aby ich kňaz posvätil. Svätili sa koláče, chlieb, šun-

ka, klobásy, slanina, maslo, tvaroh, syr, varené i surové vajíčka, soľ, chren. Pestrosť a hojnosť veľkonočných pokrmov na stole mala zabezpečiť blahobyt celej rodiny v priebehu roka. Tradičnými veľkonočnými jedlami, ktoré sa stali symbolom celého sviatku, boli vajíčka, ktoré sa jedli uvarené natvrdo alebo v rôznych jedlách z vajec. Východoslovenskou špecialitou bolo jedlo z mlieka a vajec (syrek, žolta hrudka). V rodinách sa piekli rôzne koláče, z ktorých najväčšia bývala paska, pascha. K pečivám, ktoré sa rozšírili pod vplyvom kresťanstva, patrili veľkonočné baránky pečené v hlinenej alebo plechovej forme. V skladbe veľkonočných jedál mali dôležité miesto mäsité pokrmy, ktoré boli po dlhom pôste vítanou zmenou v stravovaní, a zároveň symbolom sviatočného jedenia. K starej tradícii patrilo pečenie jahňaťa alebo kozľaťa. Tento zvyk v prenesenom význame symbolizoval nevinnú obeť Ježiša Krista – Baránka Božieho. Vo vidieckych domácnostiach sa však najviac jedla šunka – šoudra a klobásy zo zásob, ktoré sa na tento účel odkladali zo zabíjačky. U pravoslávneho a gréckokatolíckeho obyvateľstva bývali na veľkonočnom stole aj mliečne produkty, napríklad tvaroh alebo oštiepok, pretože sa nesmeli v ich prísnom pôste konzumovať. V oblasti Spiša sa jedla švencelina – jedlo pripravené zo všetkých posvätených jedál: šunky, klobásy, chleba, uvareného vajíčka, ktoré sa pokrájali na kúsky, v mise zaliali kyslým mliekom alebo cmarom a posypali nastrúhaným chrenom. Premiešané sa jedlo z jednej misy ako symbol súdržnosti rodiny. K veľkonočnému hodovaniu vždy patrili alkoholické nápoje, pálenka a víno. Obsah a poradie podávaných jedál na veľkonočnú hostinu v jednotlivých lokalitách a rodinách podliehalo tradičným normám, ktoré často pretrvali až do súčasnosti.



Až keď ti je najhoršie spoznáš, z koľkých priateľov sa stali iba známi... (Neznámy)



Čo znamená zvyk žehnania veľkonočných pokrmov? Žehnanie pokrmov na Veľkú noc súvisí so starou prísnu pôstnou disciplínou. Podľa nej bolo v pôste zakázané požívanie nielen mäsa, ale aj vajec a syra. Tieto dlho odriekané pokrmy boli na Veľkú noc požehňované pre ich prvé domáce použitie. Požehnanie pokrmov pripomína, že spoločenstvo so zmŕtvychstalým Kristom pri eucharistickom stole má pokračovať doma hostinou lásky – agapé. O to vlastne žiadame aj v úvode obradu požehnanja jedál, keď prosíme Krista, aby bol naším hosťom a aby nám zoslal svoje požehnanie na pokrmy a aby v nás upevnil vedomie nášho spoločenstva s ním. Požehnanie je chválou Boha. Modlíme sa nad Božími darmi a pri ich používaní. Prosby sa nikdy netýkajú samotných vecí, ale ľudí, ktorí ich budú užívať, aby im pomáhali nachádzať cestu k Bohu a vidieť láskyplnú Božiu starostlivosť.

### VEĽKONOČNÝ KOŠÍK

Podľa tradície gazdinky uložia do prúteného košíka veľkonočné dobroty a odnesú ich do kostola na požehnanie. Obrad sa zachováva najmä na východnom Slovensku. A čo obsahuje sviatočný košík?

#### Domáca šunka

Šunka dominuje nielen vo veľkonočnom košíku, ale aj na slávnostnej obloženej mise. Je symbolom hojnosti, ktorú si veriaci môžu dopriať po dlhom období pôstu. Napriek ponuke obchodov je najlepšia doma varená šunka.

#### Vajíčka

Vajcia sú súčasťou veľkonočných obradov, sú symbolom znovuzrodenia a kontinuity. Posväcovali ich v kostole a konzumovali

v podobe rôznych jedál. Sú prirodzene aj výslužkou pre šibačov a kúpačov.

#### Syrek – hruška

Veľkonočné jedlo bochníkového tvaru, ktoré sa pripravuje varením mlieka s vajcami. Zmes sa po uvarení zleje cez plachtu a nechá sa odkvapkať, podobne ako keď sa robí tvaroh alebo ovčí syr.

#### Veľkonočný koláč

Na celom Slovensku sa počas sviatkov tradične zvykol a zvykne piecť obradový ko-



láč kruhového tvaru, ktorý sa nazýva pasca, calta, mrváň alebo baba. Bol symbolom slnka, jeho návratu a nového života.

#### Klobása

Podobne ako šunka aj klobása znamená koniec pôstu a ideálna je tá z domácej zabíjačky, ktorú si domáci odložili, aby nechýbala na veľkonočnom stole. A ešte lepšia je vyúdená v domácej udiarni do zlatohneda.

#### Chren

Páľivý symbol zdravia, ktorý dokáže „vyštipať“ jarné choroby z tela. Nesmie chýbať v košíku ani na veľkonočnom stole, napríklad nastrúhaný chren s jablkom je ideálnou prílohou k šunke či klobáske.

*Mgr. Andrea Petrovská*







## Reprezentačný ples



## Z plesovej sezóny 2017



## Ples FS Kapušančan



## Superbál – ples futbalistov





## Výnimoční ľudia

V Kapušanoch bola udeľovaná Cena starostu obce už po siedmykrát. Hoci nemá prestíž Krišťáľového krídla, pre obyvateľov obce znamená mnoho. Je ocenením získaným za výnimočnú a prospešnú prácu pre iných, ktorá môže byť inšpiratívnym príkladom pre ostatných spoluobčanov.

Z podaných nominácií boli obecnou radou v spolupráci so starostom obce vybraní dvaja laureáti za rok 2016:

**Pavol Germuška** – za dlhoročné aktívne angažovanie sa v kultúrnej oblasti pri založení folklórneho súboru Kapušančan a vedenie speváckej skupiny Glória a **Zdenko Petrášek** (koordinátor) a **kolektív pracovníkov obnovy NKP Hrad Kapušany v roku 2016** – za prínos pre rozvoj a propagáciu obce, za mimoriadne aktívny prístup pri realizácii prác na obnove NKP Hrad Kapušany v roku 2016.

Pavol Germuška svoj život zasvätil hudbe a folklóru nášho regiónu, s cieľom zanechať odkaz v srdciach mladých. Jeho meno sa spája so zrodom folklórneho



súboru Kapušančan, v ktorom najprv viedol existujúcu spevácku skupinu mužov a žien a vzbudzoval u mladých ľudí záujem o folklór, až kým v septembri 1987 spolu s choreografmi, manželmi Frimeroými uviedli dnes už legendárne folklórne pásmo s názvom „Už sme žniva dokončili“. Jeho práca a snaha má svojich nasledovníkov a tohto roku folklórny súbor Kapušančan pripravuje program na oslavy 30. výročia jeho vzniku. V poslednom období sa pôsobenie Pavla Germušku v kultúrnej oblasti spája hlavne s mužskou speváckou





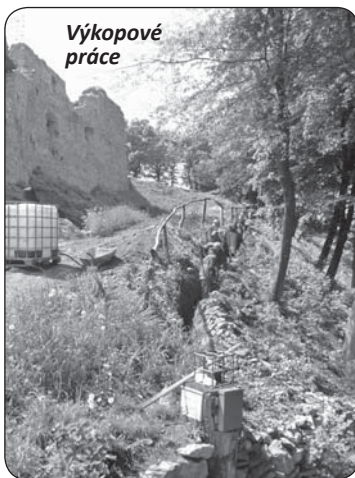
Už sme žniva dokončili



Glória

skupinou Glória, s ktorou vystupuje hlavne vo vianočnom období. Opäť oslovil a pripojil k staršej generácii aj mladých mužov, ktorí takto prinášajú radosť nielen chorým a nevládnym nielen v obci Kapušany. Z vyzbieraných peňažných darov členovia speváckej skupiny podporili opravu kostola a starajú sa o hroby kňazov, ktorí žili, pôsobili a sú pochovaní vo farnosti Kapušany a podporili aj opravu kostola sv. Martina v Kapušanoch.

Hostia tejto slávnostnej udalosti vyslovili uznanie, že si starosta obce s obecnou radou všimol aj „obyčajných“, pracovníkov, ktorými je kolektív obnovy NKP Hrad Kapušany v roku 2016. V súčasnosti je počas vikendov hlavnou dominantou obce osvetlený Kapušiansky hrad. Zásahu na tom majú práve pracovníci obnovy hradu, ktorí sa zúčastnili výkopových prác v skalnatom teréne pre 600 m dlhý kábel potrebný pre zriadenie elektrickej prípojky. Obec vďaka tomu mohla pristúpiť k občanmi vysnívanému nasvetleniu hradu a využitiu elektriny aj pre iné účely, ako je chod infocentra a využitie elek-



Výkopové práce

trických náradí potrebných pri obnove hradu.

Títo pracovníci pochádzajú z radu evidovaných na Úrade práce, sociálnych vecí a rodiny, ktorý hradí aj ich mzdové náklady počas trvania projektu „Zapojenie nezamestnaných do obnovy kultúrneho dedičstva.“ Niektorí z nich pracujú na hrade od počiatku jeho obnovy v roku 2012, kedy obec po prvýkrát získala prostriedky

z Ministerstva kultúry na jeho obnovu a konzerváciu. Vďaka ich práci a prispievaním financií aj z rozpočtu obce hrad dostáva dôstojnú podobu hodnú uznania širokého okolia i zahraničných turistov čoraz častejšie navštevujúcich Kapušany už aj vďaka otvoreniu vyhladkovej veže na západnej veži Kapušianskeho hradu. Títo naši „obyčajní“ pracovníci už neodmysliteľne patriaci ku

koloritu hradných ruín vypomáhali aj pri týchto odborných prácach, i pri výstavbe infocentra nachádzajúceho sa pri vstupe do hradu. Hlavnou náplňou ich činnosti však boli konzervačné práce sústredené na objekty Východného predhradia,







## Podakovanie

Vážený pán starosta Jozef Pribula, týmto listom by som sa rád poďakoval Vám a celému obecnému zastupiteľstvu za prejavenu dôveru, keď ste mi dňa 3. 2. 2017 udelili Cenu starostu obce Kapušany za rok 2016 za dlhoročné aktívne angažovanie sa v kultúrnej oblasti pri založení folklórneho súboru Kapušancian a vedenie speváckej skupiny Glória. V prvom rade sa chcem poďakovať Pánu Bohu a všetkým tým, ktorí ma duchovne a morálne podporovali, ale aj tým, ktorí ma navrhli na ocenenie starostu. Som vďačný za každé úsilie nielen z Vašej strany, ale aj zo strany všetkých účinkujúcich, keď sme okrem spomienkového daru a kytice dostali to najväčšie ocenenie a tým je potlesk a poďakovanie všetkých, ktorým sme počas rokov účinkovania vyčarovali úsmev na tvári.

S pozdravom Pavol Germuška

Západnej veže a Severozápadnej hospodárskej budovy, a to konzervácia murív, piliera – súčasti pôvodného padacieho mostu, izolácie korún murív, zhotovenie podlahy z pálenej tehly v severozápadnej budove predhradia (klenbovej miestnosti) i náznakové vybudovanie pôvodného vstupu do druhého nadzemného objektu nad klenbovou miestnosťou. Vymurovali centrálné ohnisko pre turistov, pomáhali pri osadení nového schodišťa do hradného paláca, umiestnili stredoveké atrakcie pre deti. Vďaka ich práci prichádza na hrad, ale aj do samotnej obce čoraz viac turistov (len v 2. polroku 2016 ich bolo na vyhliadkovej veži vyše 11 tisíc). Aby sme docenili význam ich práce, musíme si uvedomiť, že ide o sezónnu prácu, či prší, fúka vietor alebo páli slnko, každý deň museli absolvovať cestu na hradný vrch, používať prastaré techniky stavebných prác, ručne nosiť vedrá s kameňmi, hlinou a staveb-

ným materiálom a mať stále dobrú náladu a chuť do práce, ochotu komunikovať s turistami, a takto by to nefungovalo bez koordinátora prác Zdenka Petráska. V návštevnej knihe nájdeme mnoho pozitívnych hodnotení na ich prácu, čo si uvedomujú aj samotní robotníci a prináša im to radosť a ešte väčšiu radosť morálne uznanie, ktoré sa im dostalo zo strany obecnej rady a pána starostu obce Kapušany dňa 3. 2. 2017, kedy získali Cenu starostu obce Kapušany za rok 2016. Slávnostnú atmosféru oceňovania doplnil kultúrny program v podaní viacerých umelcov z obce i pozvaných hostí a neskôr si vymieňali pozitívne zážitky pri spoločnej slávnostnej večeri.

Veríme, že laureáti slúžia ako inšpiratívny príklad pre ostatných spoluobčanov a rok 2017 prinesie mnoho ďalších pozitívnych príkladov jednotlivcov i kolektívov, ktorým záleží na rozvoji obce Kapušany. ●

-MM-





## Ako si žijeme v materskej škole...

**N**ový rok v materskej škole sa začal veľmi veselo – karnevalem. Deti sa na tento deň veľmi tešili a už od rána sa v triedach našej materskej školy stretávali policajti s Elsami, Spidermani s čarodejnicami, dinosaury s tekvičkami, kuchári s včielkami a ďalšie a ďalšie veselé a nápadité masky. Všetci sa zabávali, šantili, súťažili a tancovali ... a všetci čakali, kedy im pani učiteľky zahrajú už tradične nejaké veselé divadielko. A pani učiteľky nesklamali! Preoblečené za snehové vločky si zahrali v krátkom predstavení „Zima Meluzína“, za čo si od detí zaslúžili obdivný potlesk. ●







Január sa blížil k svojmu koncu a deti v materskej škole si pripomenuli deň oslobodenia našej obce spod fašistickej okupácie. História v sebe nesie odkaz pre budúce generácie a preto sa s ňou obznamujú už aj deti v materskej škole. Predškoláci si dokonca vymaľovali aj maketu „Kapušianskeho hradu“, ktorá zdobí interiér materskej školy.



Mesiac február sa zase niesol v znamení kultúry. Navštívil nás ujo Ľubo, ktorý nám predstavil svoje nové hudobno-tanečné DVD. Deti si s ujom dobre zaspievali a zatancovali. Ujo Ľubo samozrejme neodšiel od detí bez toho, aby im nenechal aj nejaký darček. Pri svojom odchode odovzdal svojim detským fanúšikom nové DVD. Ujo Ľubo odišiel, no a nedočkávané tanečníčky a tanečníci sa hneď aj pustili do tanca. Na chytľavé melódie uja Ľuba sa im tancuje veľmi dobre!

Druhým kultúrnym podujatím v mesiaci február bolo divadielko „Gašparko“, ktoré deti vždy veľmi poteší. Nedočkavo sa čakalo, s akou rozprávkou príde teta z divadielka tentoraz. A tentoraz to bolo predstavenie s názvom „Roztomilý darček“. Bolo o zatúlanom psíkovi, ktorého ako vianočný darček dostalo dievčatko Anetka. Deti

s napätím čakali, či sa zatúlaný Ďapko vráti k svojej paničke. Nakoniec všetko dobre dopadlo, no pre deti bola táto hra aj poučením, že o živý darček sa treba starať a to nie len počas Vianoc, ale po celý rok.

Aj pre deti z materskej školy je mesiac marec mesiacom, kedy sa viac číta, recituje, kedy si viacej ako inokedy prezeráme a čítame rôzne knihy. Deti si nosia svoje obľúbené knihy aj z domu a pani učiteľky im čítajú napínavé príbehy, fantastické rozprávky a zrazu sa všetci ocitneme s Alicou v krajine zázrakov, alebo s Gerdou v kráľovstve Ľadovej kráľovnej, či s Gulkom Bombulkom na dvore medzi zvieratkami. Tentoraz však deti aj súťažili v prednese krátkych básničiek a riekaniiek v minikole „Hviezdoslavovho Kubína“. Najlepší recitátori boli odmenení zlatými medailami, ktoré s hrdosťou ukazovali svojim rodičom. Bol to neopakovateľný zážitok pre všetkých. A veríme, že sa medzi našimi najmenšími nájde aj nejaká nová spisovateľská či recitátorská hviezda. ●

*Kolektív učiteliek materskej školy*





Pečenie šišiek

## Z denného stacionára



Veľkonočná burza



Oslavy 1. roku fungovania denného stacionára



Módna prehliadka

## Fašiangy seniorov

**P**oslednú fašiangovú sobotu 25. 2. 2017 strávili seniori z Klubu seniorov zábavným popoludním v Kultúrnom dome. Pripravili program venovaný spomienkam na časy osláv 1. mája, spartakiádu a móдне hity vtedajšieho obdobia. Veselé popoludnie pokračovalo voľným programom a tombolou až do večerných hodín. ●



Spartakiáda



1. máj - sviatok práce



„Krásni mladí ľudia sú hračka prírody, ale krásni starí ľudia sú umelecké diela.“ (Budha)



# Rodina Kažimírová



Foto: Ján Štovka

**Ako ste sa ku nám dostali? Bola otázka ich mamy, keď som ich poprosila o rozhovor do nášho občasnika.**

Prvotným impulzom bola chvála na ich adresu od susedov zo Slovenskej ulice. Druhým deň na to článok v Prešovských novinách s informáciou: „Na pretekoch v Maďarsku štartovalo 174 pretekárov z 8 krajín. Zlatú medailu získala Alžbeta Kažimírová, striebornú Katarína Kažimírová.“ Ďalším podnetom bolo prvé číslo 2016/2017 časopisu ZŠ s MŠ Kapušany – V školskom tričku, konkrétne výsledky olympiád: dejepisnej olympiády, v ktorej prvé miesto za 9. ročník získala Tereza Kažimírová, prvé miesto za 7. ročník Anton

Kažimír, olympiáda zo slovenského jazyka a literatúry – druhé miesto Tereza Kažimírová, účasť Terezy a Kataríny na cezpoľnom behu v Prešove. Navyše Terezu sme poznali aj ako spolumoderátorku Dňa matiek i Kapušany majú talent.

A myšlienka predstaviť túto nevšednú rodinku bola na svete. V krásny slnečný jarný deň si našli čas, aby sme sa o nich dozvedeli viac.

**Pani Kažimírová, mohli by ste nám na začiatok predstaviť Vašu rodinku? Prečo ste sa rozhodli žiť v Kapušanoch?**

Pochádzame z Prešova, do Kapušian sme prišli pred štyrmi rokmi. Byť, v ktorom







sme žili, bol pre nás už malý a Pán Boh nám požehnal tento dom. Vyhovuje nám, že sme blízko Prešova a chodievajú tadiaľto vlak. Keď sme sem prišli, mali sme šesť detí a Pán Boh nám požehnal ďalšie dve. Tereza má 15 rokov, Anton 13, Katarína 11, Alžbeta 10, Pavol 8, Karol 6, Gabriel 3 a Danielko 3 mesiace. Manžel pracuje ako technický námestník v Divadle Jonáša Záborského.

### **Premýšľali ste vždy o veľkej rodine?**

Áno. Ešte pred svadbou sme si s budú-cim manželom vtípkovali, že budeme mať dom s dvanástimi oknami a v každom bude 1 dieťa... Ale všetky deti sú na s-ve-te, lebo sme ich chceli a Pán Boh nám ich požehnal.

### **Často sa stretávame s názorom, že mať veľa detí je dnes luxus, je to nmoderné. Aký je Váš názor?**

Áno, stretávam sa s týmto zmyšľaním a veľmi často. Na druhej strane nás poteš-ší, ak ideme všetci po meste a okoloidúci sa vyjadria pochvalne, že aká utešená ro-dinka! Keď sa na nich pozriem, poviem si, že ak by sme sa prispôsobili súčasnému trendu, ktoré z detí by takto tu nemohlo byť s nami? Potešil ma názor gynekológa, ktorý sa zastáva viacpočetných majorit-ných rodín. V čakárni som stretla s ma-mičku, ktorá mala za sebou 10 samovol-ných potratov a podarilo sa jej donosiť 1 dieťa. Ako túžila mať viacero detí!

Výdavky na deti sú veľké, ale na čo by sme ich míňali, ak nie na vlastné deti? Na to, aby sme mali väčší luxus a pohodlie?

### **Ako vyzerá váš bežný deň?**

Ráno deťom raňajky chystá manžel. Robie-va výborné zeleninové šaláty, pečie domá-ci chlieb. Viete, bez jeho starostlivosti by sa to takto nedalo zvládnuť. Robieva aj ná-kupy, vozí Pavla a Karola do školy v Preš-ove, hľadá možnosti, aby sme finančne po-

kryli náklady na krúžky a záľuby detí. Deti sa sami vychystajú, pripravujú si pomôcky a idú do školy. Stravujú sa v školskej jedál-ni. Deti sú veľmi šikovné, pomáhajú ako sa dá. Keď prídu domov, učia sa, idú na krúž-ky, potom sa zase učia, pomôžu v domá-cnosti. Na televízore niekedy pustím deťom rozprávky na DVD, ináč nie je ani zapojený. Ani PC deti často nevyužívajú. Tereza už zvládne kompletnú starostlivosť o rodinu, dokáže nás rodičov zastúpiť, ak potrebuj-e-me. Aj Tonko dosť pomáha, venuje sa aj mladším bratom, často ich berie do lesa na vychádzky. Dievčatá vyvesia a pozbie-rajú bielizeň, starajú sa o mladších sú-ro-dencov. Ja som s Danielkom a Gabrielom dopoludnia sama. Gabriel je také šidielko a Danielko je naše slniečko. Veľa sa spolu rozprávame, ako prežili deň, aké majú ra-dosti a starosti, niekedy je tu dosť hlučno, ale aj veselo.

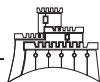
### **Aké výhody má viacčlenná rodina?**

Deti sa medzi sebou naučia pestovať vzťahy a nielen medzi sebou, ale aj s ka-marátmi. Vedia, že si musia pomáhať, že nemôžu myslieť len na seba. Naučia sa postarať jeden o druhého. A sú pod-ľa mňa samostatnejšie. (Aj počas nášho rozhovoru dievčatá prirodzene brali do náručia najmladšieho Daniela, pripravili si samé olovrant – aj pre ostatných, vzali knihy a išli sa učiť. Tonko si pripravil bi-cykel, potreby na stolný tenis a vyrazil do Prešova na obľúbený krúžok).

### **Ako zvládnete cestovanie?**

Máme deväťmiestne auto. Na výlety však väčšinou cestujeme po Slovensku vlakom, ubytovávame sa u známych, ktorí nám poskytnú priestory, boli sme takto v Tat-rách a zberáme sa do Žiliny. Dievčatá ces-tujú na krúžky vlakom, a potom kolobež-kou. Tonko zase na bicykli, aby sa ušetrilo na cestovnom.





Alžbeta

foto: Jozef Gubač



Katarína

foto: Jozef Gubač

**Keď sme pri krúžkoch, práve úspechy Vašich detí boli dôvodom na rozhovor. Ako vidieť, Katarína a Alžbeta sa práve odniekiaľ vrátili....**

Práve prišli zo súťaže v rýchlokorčuľovaní Alpe Adria Trophy v Slovinskom Celje. Katka získala vo svojej kategórii striebornú medailu a striebornú za štafetu, Betka zlatú medailu za svoju kategóriu. Tešíme sa z ich úspechu, manžel robí všetko pre to, aby sa tomu mohli venovať aj naďalej. Na rýchlokorčuľovanie som ich spočiatku prihlásila ja, aby mali počas zimy pohyb (ešte keď sme bývali v meste, aj ja som rada športovala – zobrala som kočiar, kolieskové korčule, prebehla som sa, nakúpila som. A tu niet veľmi kde). Tréner, pán Hrabčák z ŠKMA Akademik, ktorý sa rýchlokorčuľovaniu zaoberá, je veľmi šikovný a vie všetko vybaviť, je hnacím motorom, aby jeho zverenci dosahovali čo najlepšie úspechy. Tréningy sú každý pracovný deň, trvajú 2,5 hodiny (tréning na ľade alebo telocvičňa) plus cesta, čakanie na spoj, dávajú dievčatám zabráť a potom ešte doháňanie učiva. Počas zimy boli skoro



Anton

každý druhý víkend preč. Je to dosť náročné, zatiaľ ich to však baví.

Tonko chodievajú na stolný tenis a skauting, chodievajú do ZUŠ na bicie, hrajú na cajone. Všetky deti rady chodievajú do prírody, Pavol hráva na gitare. Ešte v meste chodievali na výtvarnú. A ešte sa k tomu aj dobre učia a reprezentujú školu na olympiádach (biblická, chemická, pytagoriáda, dejepisná... Na margo skromne poznamenali, že sa musia pozrieť na diplomy, aby ich vedeli

vymenovať). Zastávam názor, že do 11 rokov by sme im mali dať priestor, aby objavili svoje danosti.

Za príjemný rozhovor ďakujem pani Dušane Kažimírovej a prítomným deťom: Antonovi, Kataríne, Alžbete a roztomilému Danielovi.... ●

-MM-

P.S.: Zabudla som sa ich opýtať, v čom tkvie tajomstvo ich úspechu. Viera? Láska? Súdržnosť? Skromnosť? Rozvíjanie daného talentu? Sebaobetovanie?... Posúďte sami....





## S príchodom jari odštartovala aj jarná časť futbalovej sezóny 2016/2017

**M**užstvo žiakov, ktoré počas zimnej prípravy v telocvični trénoval Vlado Matúš, začalo jarnú časť pod vedením Patrika Masrnu. Odohralo prvý zápas na domácom ihrisku s Brezovicou, v ktorom podľahlo 1:3. Mužstvo sa nachádza na nelichotivom predposlednom mieste tabuľky III. ligy, avšak veríme, že zlepšením dochádzky chlapcov na tréningoch sa vylepší aj ich postavenie v tabuľke. Mladší žiaci zároveň hrávajú aj III. ligu ObFZ Prešov, kde v skupine D im patrí 3. miesto s odstupom 6 bodov za Veľkým Šarišom a 2 bodov za Finticami. Dorastenci, ktorým po jesennej časti patrilo 7. miesto v rámci IV. ligy odohrali zápas v Dubovici, kde sa rozišli bezgólovou remízou. V tabuľke si tak polepšili o jednu priečku.

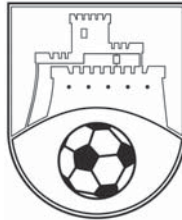
Hlavná pozornosť fanúšikov futbalu sa upiera na mužstvo dospelých, ktorí si v rámci VIII.A ligy udržali aj po troch odohraných zápasoch v jarnej časti prvé miesto v tabuľke so skóre 11:0, na ktorom sa výraznou mierou pričínili 6 gólmi Ľuboš Hudák. V domácom prostredí si poradili s Kokošovcami 3:0, Drienovskou Novou Vsou 1:0 a na trávniku Janova vyhrali vysoko 7:0. Na chrbát im však „dýchajú“ druhý Hrabkov, ktorý má len o jeden bod menej a tretie Ličartovce so sedem bodovým mankom. Prajeme im, aby si túto víťaznú šnúru udržali až do posledného kola a na záver sezóny sa mohli tešiť z postupu do VII. ligy.

Zároveň sa týmto chceme poďakovať obci Kapušany za finančné prostriedky,

ktoré poskytuje na samotnú činnosť futbalu, ale aj na zlepšenie podmienok hráčov. Cez zimnú prestávku sme tak mohli vybudovať ústredné kúrenie v budove šatní, komplexne boli zrekonštruované sprchy hostí a domácich hráčov, vymenilo sa 10 ks pôvodných okien za plastové a komplexne sa vymaľovali priestory šatní a bufetu. Poďakovanie patrí aj firme JAK Trans, s.r.o. za finančný dar na činnosť klubu a Milanovi Maňkošovi za kúpu sady dresov pre hráčov A mužstva. ●

*Ing. Ján Zemčák*

### OŠK KAPUŠANY



## Milí rodičia, SÚKROMNÁ ZÁKLADNÁ UMELECKÁ ŠKOLA KAPUŠANY

otvára v školskom roku  
2017 – 2018 otvára svoje brány  
pre všetky deti, ktoré sa  
chcú vzdelávať v hudobnom,  
LDO [herectvo] a výtvarnom  
odbore.

Výučba bude prebiehať  
v poobedňajších hodinách  
v priestoroch ZŠ Kapušany.

V prípade záujmu sa  
kontaktujte:

Mgr. Irena Kasaľová, DiS. art.  
0907253624 alebo e-mail:  
irenkateatro@gmail.com







## Chválime



☺ To, ako si našich zelených strážcov prírody vážime, ôsmaci dokázali aj vyzbierať piatich vriec odpadkov, aby sa nielen nám, ale aj im lepšie dýchalo. ●

### KOMENTÁR

Rubrika chválime, haníme vznikla, aby motivovala občanov k všimaniu si dianiú okolo seba, aby neostávali ľahostajní k znečisťovaniu životného prostredia, k nežiadúcemu správaniu, k pretrvávajúcim nedostatkom v občianskom spolužití. Chválime aktivity, ktoré vedú k zlepšeniu a haníme vo všeobecnosti, aby nás to viedlo k zamysleniu. Mrzí nás, ak sa niekoho slová uvedené v rubrike haníme v minulosti dotkli a pociťuje to ako krivdu, rubrika nikoho neobviňuje adresne, na to slúžia iné orgány. ●

-MM-

## Haníme



☹ Odpad v Sekčove – odkiaľ to priplávalo???



Triedy 8.A  
a 8.B

## ADOPTUJ SI KVETINÁČ!

Nechali sme sa inšpirovať a ponúkame verejné kvetináče v obci na adopciu. O tri pred Obecným úradom sa stará kvetinárstvo Helena, o tri na Námestí sv. Martina Peter Medek – kvetinárstvo a pohrebné služby. Ak sa chcete zapojiť do tejto „skrášľovacej akcie“, oznámte nám to na [kapusany@kapusany.sk](mailto:kapusany@kapusany.sk). Na adopciu ponúkame kvetináče pri vstupe do ZŠ s MŠ (pri priechode pre chodcov), v Parku svätých Cyrila a Metoda a pri

zdravotnom stredisku. Budú označené tabuľkou s menom darcu kvetov. O polievanie sa už budú starať pracovníci menších obecných služieb. ●





## 22. marec – Svetový deň vody

„Vode bola daná čarovná moc byť miazgou života na Zemi“

Leonardo da Vinci

Voda...každodenne nám preteká po medzi prsty...každodenne jej striebristé kvapky stekajú nevyužité v tenkých, či hrubších pramienkoch...a my si ani neuvedomujeme, aké dôležité je jej poslanie v živote človeka.

Svetový deň vody si ľudia pripomínajú a oslavujú na celom svete od roku 1993 vždy 22. marca.

### PREČO?

- aby si v tento deň všetci ľudia uvedomili vzácnosť, nenahraditeľnosť a význam vody,
- aby sa upozornilo na problémy a súčasný stav vody vo svetovom meradle,
- aby si všetci, ktorí majú prístup k dostatočnému množstvu pitnej vody uvedomili, že existujú ľudia, pre ktorých pitná voda nie je samozrejmosťou a musia prekonať niekoľko km, aby sa k nej dostali.



### A ČO VLASTNE TÁ VODA JE?

Je to chemická zlúčenina, ktorá sa v prírode vyskytuje v troch skupenstvách. Je životným prostredím mnohých organizmov, no aj súčasťou ich tiel, ba aj našich. Dospelý človek by mal vypiť denne 2 – 2,5 l vody. Obsahuje minerálne a stopové prvky, vápnik, horčík, jód a fluór. Podieľa sa na metabolizme a jej nedostatok môže v priebehu 5-7 dní spôsobiť smrť.

Pitný režim je veľmi dôležitý, preto sme si našej škole pripravili ochutnávku minerálnych a pramenitých vôd, pretože zdravá voda znamená extra energiu.

Deti v materskej škole si vyrábali vodné čelenky, maľovali kvapky a pili čisté, pramenité, minerálnu vodu. Rozprávali sme sa aj o potrebe šetriť a chrániť vodné zdroje a o nevyhnutnosti vody pre život na našej planéte.

ZŠ s MŠ Kapušany





## Zelení strážcovia prírody v Kapušanoch

**Medzinárodný deň lesov a stromov bol vyhlásený Organizáciou Spojených národov v decembri 2012. Koná sa každoročne 21. marca. Jeho cieľom je zvýšiť povedomie o hospodárení, ochrane a trvalo udržateľnom rozvoji všetkých typov lesov v prospech súčasných a budúcich generácií.**

**N**a túto tému Obecný úrad v spolupráci so ZŠ s MŠ Kapušany zorganizoval enviromentálnu aktivitu, ktorej sa zúčastnili žiaci 8.A a 8.B triedy. Úvodom do problematiky bola prednáška p. Hrešovej zo ŠOP SR – RCOP Prešov s témou Zelení strážcovia prírody venovaná významu lesov a prírodnej rezervácii Kapušiansky hradný vrch.

Či venujeme pozornosť stromom, ktoré v blízkosti našich obydľí rastú, si žiaci overili v praxi v miestnom Parku svätých Cyrila a Metoda, ktorého súčasťou je aj areál spomínanej školy.

Park vznikol v 19. storočí a mal charakter anglického parku, postupne však prešiel viacerými zmenami. V parku sa nachádzal rokokový kaštieľ, ktorý bol postavený v prvej polovici 18. storočia. Okrem kaštieľa tu stáli aj hospodárske budovy. Po parku bolo vedených niekoľko ciest. Samostatnou cestou bola spojovacia cestička ku kostolu. Bol tu aj tzv. veľký parkový okruh, ktorý šiel takmer po obvode parku a spájal jeho najvzdialenejšie časti. Sprístupňoval

súčasne najatraktívnejšie časti okolo jazierka, grotty až po ovocný sad a vracal sa späť k východnému miestu (zdroj: Kapušany 1248 - 2014).

Dnes sa v Parku svätých Cyrila a Metoda nachádza krytý amfiteáter pre kultúrne podujatia s auditóriom pre 1000 sediacich divákov, tenisový klub so súkromným tenisovým kurtom, verejnú asfaltovú ihrisko, detské ihrisko a rozprávková relaxačná zóna (medovníková chalúpka, drevené rozprávkové postavičky, bylinková záhradka Babky bylinkárky), školská prírodná záhrada Nezábudka.

V parku sú doteraz pozostatky cennej parkovej kompozície so starými vyše 100-ročnými dubmi. Kto je pozorný, nájde tu smrek, borovice, jednu duglasku, tisy, tuje, hraby, bresty, voňavé lipy, vzácne agáty, ba aj ovocné stromy. Sú domovom pre rôznych hmyz, ale aj vtáctvo, ako je drozd čierny, pinka, ale aj netopiere, ktoré majú skrýše v búrľavých stromoch.

To, ako si našich zelených strážcov prírody vážime, ôsmaci dokázali aj vyzbieraním piatich vriec odpadkov, aby sa nielen nám, ale aj stromom lepšie dýchalo. ●

-MM-



*Jeden zo storočných strážcov*

*Ktorý strom to je?*

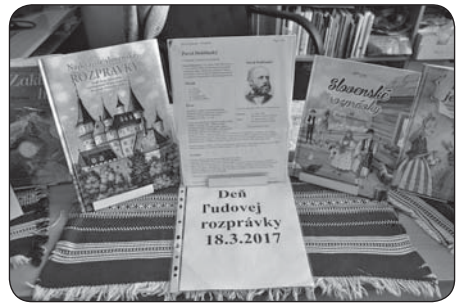






## Deň ľudovej rozprávky v Obecnej knižnici

**A**ni tento rok sa obec Kapušany nezaobišla bez už tradičného Dňa ľudovej rozprávky. Popoludňajšie podujatie v Obecnej knižnici si nenechalo ujsť 27 detí, ktoré si na začiatok vypočuli krátky životopis Pavla Dobšinského, zaujímavú rozprávku a hneď na to nám prečítali vlastný výber. Následne sme preverili ich zručnosti formou tvorivých dielní, v štýle relácie Milujem Slovensko zvládli kvízové otázky a hrou s prehadzovaním ježka sa zabavili. Zlatým



klincom programu bola chutná torta. Za účasť sa chceme poďakovať všetkým deťom a radi ich privítame aj o rok. ●

*Anna Gáľlová - knihovnička*

## Vyhodnotenie anketu z čísla 4/2016

**V**ážení obyvatelia našej obce, v predchádzajúcom čísle sme Vás žiadali o vyplnenie anketu. Do 31. 1. 2017 bolo na zberných miestach odovzdaných 8 anketových lístkov, za čo Vám ďakujeme.

Na naše otázky zodpovedali 4 ženy vo veku 47, 38, 64 a 27 rokov a 4 muži vo veku 42, 62, 34 a jeden vek neuviedol.

Respondenti vyjadrili spokojnosť s takmer kompletnou infraštruktúrou a službami a pokračovaním so zveľadzo-

vaním obce, spoločenským životom, starostlivosťou o čistotu obce (odpratávanie snehu aj v noci), pochválili aj vzhľad cintorína, reguláciu potokov, osvetlený hrad. Chýba im separovanie odpadu na cintoríne a v bytovkách, nerešpektovanie ochrany životného prostredia, málo kvitnúcich rastlín na námestí, uvítali by viac aktivít pre deti a mladých a ich zapájanie do týchto aktivít, vytvorenie klubu pre mladých a deti. Nepáči sa im stav chodníkov a ciest – smer Vranov, ihrisko, Sekčovská, Hlavná, Cintorínska, neporiadok na niektorých miestach, zgrupovanie asociálov na verejných miestach. Chceli by nový kultúrny dom, opravu obecného úradu, cyklochodník, multifunkčné ihrisko, osvetlenie par-



Mnohým ľuďom stačí porozprávať jedinú rozprávku, aby zabudli na všetky trápenia. (Anatole France)



ku, riešenie križovatky na štvorprúdovke, zvýšenie kapacity materskej školy.

Informácie získavajú najčastejšie z obecného rozhlasu, úradnej tabule, internetovej stránky obce, FB, časopisu. Len 25 % respondentov číta aj zápisnice z OcZ. Názory na starostu obce sa rôznia – od nedostatočne, môže byť, veľmi dobre, zaujíma sa o obec, ľudí, ... Taktiež na poslancov obecného zastupiteľstva – od nedostatočne, že nepracuje komisia pre životné prostredie, nezaujímajú ich problémy ľudí a čo treba vylepšiť vo svojich obvodoch, niektorí sú málo aktívni, mali by sa viac angažovať do činnosti obce až po to, že celý tím pre obec urobili veľa, celkovo obnovili obec. Aj činnosť zamestnancov OcÚ je hodnotená od nedostatočne, niektorí sa správajú náladovo, niektorí majú veľmi dobrý profesionálny prístup, sú k dispozícii, ak ich človek

potrebuje, vyjadrili sa aj, že práca zamestnancov je kvalitná a ústretová ku klientom, ale aj že na akciách obce vidieť stále tie isté tváre. Všetci respondenti sa zúčastňujú podujatí organizovaných obcou a ich úroveň považujú za vysokú. Zmeny na Kapušianskom hrade hodnotia veľmi pozitívne, taktiež opravu cesty a parkoviska, vyhladkovú vežu, hradné slávnosti. Zrúcanina sa stala dominantou Kapušian.

A aká služby im v obci chýba? Bankomat, mliečny automat, MHD, wellness, ZUŠ, nádoby na triedený odpad, čerpacia stanica na Slovnafte, športovokultúrna hala, zlepšenie kvality práce VPP, väčšia ponuka pre deti a mladých.

Ďakujeme tým, ktorí si našli čas a poskytlí nám spätnú väzbu na činnosť a chod samosprávy a námety na zlepšenie. Na niektorých už intenzívne pracujeme. ●

## LUKOV, Česká republika

Milí čitatelia,  
v predchádzajúcich číslach nášho občasnika sme sa venovali predstaveniu partnerských obcí Kapušian. Oboznámili sme Vás so združenou obcou Czorsztyn (PL), obcou Boldogkőváralja (HU) a v tomto čísle Vám predstavíme obec LUKOV.



Obec je z Kapušian vzdialená 341 km, autom je to cca 4 hodín cesty, štátnu hranicu prechádzate v Lysej pod Makytou. Lukov – brána Hostýnskych hôr, blízko Zlína, nás ako pri ostatných partnerských obciach zaujal svojím hradom a malebným okolím. Stal sa vyhľadávaným letoviskom, miestom turistických ciest, ale i rekreačných pobytov v počet-



ných chatových a záhradkárskych kolóniách. Bělovodské rybníky obnovené v 70. rokoch sa prestierajú v otvorenej krajine a dosiaľ sú vyhľadávaným miestom rybárov.

Turisti s obľubou využívajú cyklochodník spájajúci hrad Lukov s blízkym zámkom a ZOO Lešná. Ďalší cyklochodník vedie do blízkeho Zlína.





Cyklochodník

Dom Rudolfa Matouška  
a predajňa suvenírov

### PAMIATKY:

**Hrad Lukov** bol založený pravdepodobne v polovici 13. storočia. V priebehu storočí bol niekoľkokrát dobytý (aj vojskom Mateja Korvína) a znovuobnovený. Osudným sa mu stal útok Švédov v roku 1643, odvtedy hrad chátral. Koncom 18. storočia išlo skôr o zrúcaninu. V súčasnosti sa skupina priaznivcov hradu Spolok priateľov hradu Lukova snaží o postupnú pamiatkovú obnovu, organizuje 7x do roka brigádu, v súčasnosti má 62 stálych členov. So sprievodcom sa zoznámite s históriou hradu, navštívite západný palác alebo vstupnú vežu s expozíciami archeologických nálezov, histórie hradu, ale aj originálnym znázornením obliehania hradu Matejom Korvínom prostredníctvom miniatúr a audiokomentáru. V priebehu roka sa môžete zúčastniť niektorej z kultúrnych akcií alebo vzdelávacích aktivít pre študentov.

Učebňa v Dome  
Rudolfa Matouška

Domov pre seniorov

### PODUJATIA NA HRADE 2017

- 11. február** – Lukovský zimný viacboj
- 22. apríl** – Pálenie čarodejníc
- 30. apríl** – Albrecht z Valdštejna na hrade (400 rokov od založenia kláštora v Štírpě)
- 3. jún** – Deň stromov a Deň s Lesmi ČR
- 9. jún** – Noc kostolov (Kostol sv. Jozefa a Kaplnka sv. Jána Krstiteľa)
- 23. jún** – Večerná svätováňská omša na hrade
- 1. júl** – Strašidelná prehliadka
- 23. september** – Deň hradu
- 18. november** – adventný jarmok na hrade

Veľmi využívaná je možnosť svadobných obradov.

### VZDELÁVACIE AKTIVITY PRE ŠTUDENTOV:

- Prehliadka hradu so sprievodcom (história, stavebný vývoj, regionálne zaujímavosti a povesti)
- Prenájom učebne v Dobe Rudolfa Matouška pre vlastné vzdelávacie aktivity (priamo v lese pri vstupe do hradu,



Úprimný priateľ je ten, kto ťa napomenie, kto ti povie pravdu do očí; toho si váži! (Božena Němcová)





## Otváracia doba a vstupné

|                    |   |
|--------------------|---|
| apríl, máj, jún    | So, Ne a štátne sviatky od 10:00 do 17:00 h |
| júl, august        | denne od 10:00 do 18:00 h                   |
| september, október | So, Ne a štátne sviatky od 10:00 do 17:00 h |

## Vstupné:

|   |   |
|---|---|
| Vstupné   | 50 Kč (v cene je pohľadnica)  |
| študenti a seniori                                  | 30 Kč   |
| Deti od 6 do 14 let                                 | 20 Kč   |
| Rodinné vstupné<br>(2 dospelí, 2 a viac detí)       | 120 Kč  |
| Organizované skupiny<br>(prehliadka so sprievodcom) | 60 Kč (dospelý)<br>40 Kč (dieťa od 6 do 14 rokov)<br>Na telefonickú alebo emailovú objednávku |
| Výukový program                                     | 40 Kč (dieťa od 6 do 14 rokov)  |

možnosť viacdenného pobytu s možnosťou ubytovania – 17 lôžok)

- Vzdelávacie programy: Archeológia – veda študujúca život v minulosti; Stro- my okolo hradu; Život v praveku; Po stopách lukovských povestí; Záhradka hradnej pani; Ako to bolo na Lukovsku s prvými zemiakmi.

Hneď pod hradom bola vybudovaná bu- dova lesného úradu (Stará lesovňa, 1765). Táto stavba je spojená s pobytom Bettyny Smetanovej, druhej manželky Bedřicha Smetanu. Po ceste od nej sa dostaneme k bývalému pivovaru, kde je dnes reštaurá- cia s penziónom. Po hlavnej ceste prejde- me ku Kostolu sv. Jozefa (1810). Svojou vý- stavnosťou vyniká nad ostatné Domov pre seniorov, ktorý sa nachádza na križovatke ciest do Fryštáku a na Lešnú. Toto zariade- nie vzniklo už v roku 1885 a jeho dnešná po- doba bola dokončená v roku 2007. Oproti budove na malom ostrovčeku sa týči Božie umučenie so sochou Madony postavené za prekonaním moru v roku 1660. Na východ- nom okraji obce nájdeme vilu Tuskulumy (1894), ktorá slúžila k letnému pobytu gró- fky Seilernovej, dnes je v budove a v prista- vených priestoroch luxusný hotel.



V blízkosti hradu môžu študenti komfortne nocovať

V modernejšej časti obce sa nachádza Centrum voľnočasových aktivít, ktorého vnútorné i vonkajšie priestory sú využíva- né širokou verejnosťou.

V obci našlo svoj domov viac než 1700 obyvateľov, z toho vyše 200 v Domove pre seniorov. Rozvíja sa tu bohatý spolkový život v združeníach ako napr. Český červený kríž (založený 1914), Zbor dobrovoľných hasičov (1891), Včelársky spolok (1910), Poľovnícke združenie (1950), Športový klub (1935), Zdru- ženie technických športov (1952), Zbor pre občianske záležitosti (1959), Spolok priateľov hradu Lukova (1990), Skauti (1999) a ďalšie. Obec Lukov vydáva viac než šesťdesiat rokov Lukovský zpravodaj, ktorý je zdrojom infor- mácií zo života obce i jej histórie. ●

-MM-





## Výber z uznesení OcZ

### ● Uznesenie č. 10/2017

Obecné zastupiteľstvo v Kapušanoch

#### I. berie na vedomie

1. správu o prerokovaní návrhu Územného plánu zóny „Kapušany, obytná zóna Vtáčí hon – Mlyniská“ vypracovanú Ing. arch. Vladimírom Debnárom, odbornou spôsobilou osobou na obstarávanie ÚPP a ÚPD podľa § 2a stavebného zákona, (reg. č. 294),
2. výsledok preskúmania návrhu Územného plánu zóny „Kapušany, obytná zóna Vtáčí hon – Mlyniská“ Okresným úradom v Prešove podľa § 25 ods.1 stavebného zákona (stanovisko OÚ Prešov č. OÚ-PO-OVBP-2017/007224/0017124 zo dňa 15.02.2017),

#### II. súhlasí

s vyhodnotením stanovísk a pripomienok z prerokovania návrhu Územného plánu zóny „Kapušany, obytná zóna Vtáčí hon – Mlyniská“ podľa § 22 stavebného zákona

#### III. schvaľuje

podľa § 27 ods. 3 stavebného zákona a podľa § 11 ods. 4 písm. c) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov Územný plán zóny „Kapušany, obytná zóna Vtáčí hon – Mlyniská“ spracovaný Ing. arch. Stanislavom Dučayom, autorizovaným architektom SKA.

#### IV. žiada:

##### starostu obce Kapušany

prostredníctvom odborne spôsobilej osoby pre obstarávanie ÚPP a ÚPD podľa § 2a stavebného zákona:

1. zverejniť záväznú časť Územného plánu zóny „Kapušany, obytná zóna Vtáčí hon – Mlyniská“ vyvesením na úradnej tabuli obce najmenej na 30 dní, ako aj iným obvyklým spôsobom v zmysle § 27 ods.4 písm. a) stavebného zákona,

2. doručiť záväznú časť Územného plánu zóny „Kapušany, obytná zóna Vtáčí hon – Mlyniská“ dotknutým orgánom štátnej správy v zmysle § 27 ods.4 písm. b) stavebného zákona
3. vyhotoviť o obsahu Územného plánu zóny „Kapušany, obytná zóna Vtáčí hon – Mlyniská“ registračný list v zmysle § 28 ods. 5 stavebného zákona a spolu s kópiou uznesenia o schválení doručiť Ministerstvu dopravy a výstavby Slovenskej republiky
4. označiť dokumentáciu Územného plánu zóny „Kapušany, obytná zóna Vtáčí hon – Mlyniská“ schvaľovacou doložkou v zmysle § 28 ods.1 stavebného zákona
5. uložiť Územný plán zóny „Kapušany, obytná zóna Vtáčí hon – Mlyniská“ na obecnom úrade Kapušany, na stavebnom úrade obce Kapušany a na Okresnom úrade v Prešove v zmysle § 28 ods. 3 a 4 stavebného zákona

*termín: do 3 mesiacov od schválenia územného plánu zóny „Kapušany, obytná zóna Vtáčí hon – Mlyniská“*

### ● Uznesenie č. 11/2017

Obecné zastupiteľstvo v Kapušanoch sa uznáša podľa § 11 ods.4 písm. g) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov na Všeobecne záväznom nariadení obce Kapušany č. 2/2017, ktorým sa podľa §27 ods.3 stavebného zákona vyhlasuje Záväzná časť Územného plánu zóny „Kapušany, obytná zóna Vtáčí hon – Mlyniská“, schváleného uznesením obecného zastupiteľstva č. 10/2017 zo dňa 24.3.2017.

### ● Uznesenie č. 12/2017

Obecné zastupiteľstvo v Kapušanoch sa uznáša na Dodatku č. 1/2017 k Všeobecne záväznému nariadeniu Obce Kapušany č. 4/2014 o Poplatkoch za úkony a služby poskytované Obecným úradom v Kapušanoch.





### • Uznesenie č. 15/2017

Obecné zastupiteľstvo v Kapušanoch:

1. súhlasí s predložením ŽoNFP v rámci výzvy OPLZ – PO6 – SC612\_2016 – 1b za účelom realizácie projektu s názvom Rekonštrukcia a prístavba materskej školy v Kapušanoch na SO, ktorým je Ministerstvo vnútra SR, pričom ciele projektu sú v súlade s platným Programom rozvoja obce,

2. súhlasí so zabezpečením povinného spolufinancovania projektu v objeme min. 5% z celkových oprávnených výdavkov,
3. súhlasí so zabezpečením financovania rozdielu medzi celkovými výdavkami projektu a celkovými oprávnenými výdavkami projektu.

## Oznamy v skratke

- Z poskytnutej dotácie Ministerstva vnútra SR vo výške 5 000 eur na riešenie projektu v oblasti prevencie kriminality zo štátneho rozpočtu a spolufinancovania obce vo výške 1 420 eur bude zrealizovaná II. etapa rozšírenia kamerového systému obce Kapušany. Týmto projektom bude súčasný kamerový systém pozostávajúci zo 4 kamier rozšírený o ďalších 6, ktoré budú umiestnené

v centrálnej časti obce a v Parku sv. Cyrila a Metoda.

„Projekt bol finančne podporený Radou vlády Slovenskej republiky pre prevenciu kriminality“

- Na ulici Prešovská boli vymenené LED návěstidla a radič semafóra na prechode pre chodcov. Výmenou sa zlepšila viditeľnosť svetidiel, zaviedla sa tzv. blikavá zelená pred naskočením červenej a odstránila sa častá poruchovosť.



Oprava časti ul. Cintorínska

- Zmena prevádzkových hodín zberného miesta odpadu:

**Utorok: 15:00 - 19:00**

**Štvrtok: 15:00 - 19:00**

**Sobota: 9:00 - 16:00**

- Od 4. 3. 2017 je prevádzková doba správcovského objektu a vyhliadkovej veže:

**ŠTVRTOK, PIATOK: 12:00 – 16:00**

**SOBOTA, NEDEĽA: 10:00 – 17:00**

- Areál hradu je voľne prístupný, v správcovskom objekte je k dispozícii ponuka suvenírov a občerstvenia, vrátane kávy. Príspevok na obnovu hradu (výstup na vyhliadkovú vežu) je vo výške: dospelí 1,00 €, deti od 10 do 18 rokov a dôchodcovia 0,50 €, deti do 10 rokov bezplatne.

## Pozvánky na podujatia

- **29. 4. 2017:**

**17.30 - Stavanie mája**, Námestie sv. Martina

**18.15 - vystúpenie PULS** (1,5 h), potom vatra a opekačka v Parku svätých Cyrila a Metoda

**14. 5. 2017** – od 15.00 **Deň matiek** v Kultúrnom dome (MŠ, Čerešenka, divadelný krúžok ZŠ)

• **10. 6. 2017** – **Deň detí** s vláčikom z Maďarska, na futbalovom ihrisku, o 12.00 prelet vrtníkov, ...

• **24. – 25. 6. 2017** – **14. Kapušianske folklórne dni** (SLUK, VUS Ondráš, Raslavičan a mnoho ďalších).

Viac informácií na: [www.kapusany.sk](http://www.kapusany.sk)





# PROGRAM BOHOSLUŽIEB:

## ZELENÝ ŠTVRTOK

13.4. 2017 Košice 9.30

Kapušany 18.00; po sv. omši lamentácie;

20.00 - 21.00 » bdenie s trpiacim

Kristom (rozdávateľa sv. prijímania)

Lada 18.00

## VEĽKÝ PIATOK SLÁVENIE UTRPENIA A SMRTI PÁNA

14.4. 2017 Kapušany

» 7.45 posvätné čítanie KF

celá farnosť 8.30 Krížová cesta

• Kapušany 15.00 » Liturgia Veľkého piatku

• Lada 17.00 » Liturgia Veľkého piatku

Adorácia bude v Lipníkoch K od 20.00

a v Nemcovciach K od 20.15

## BIELA SOBOTA

15. 4. 2017 Kapušany

» 7.45 Posvätné čítanie FK

Ukončenie poklony v Božom hrobe  
a požehnanie jedál

• Lipníky, Nemcovce 14.30

• Lada Šarišská Poruba 15.15

• Kapušany v kostole o 16.00;

pri fontáne o 16.10

## VEĽKONOČNÁ NEDEĽA PÁNOVHO ZMŔTVYCHVSTANIA – SLÁVNOSŤ S OKTÁVOU

• Veľkonočná vigília Kapušany a Lada  
19.30

• 16.4. 2017 Kapušany 7.00

» požehnanie jedál

• Kapušany 8.00

• Kapušany 10.30

» Slávnostné večery o 15.00

• Lipníky 10.30

• Lada 8.00

• Nemcovce 9.15

# Štatistika

## ZA OBDOBIE JANUÁR – MAREC 2017

### Narodili sa

Gabriel Grega (december 2016)

Daniel Kažimír

Sebastián Hricko

Viktória Kocanová

Kristián Lacko

Melisa Szanto

Marek Čirč

Ela Hudáková



### Uzavreli manželstvo:

Marek Hrin – Adriána Dillhoffová

### Navždy nás opustili:

Ladislav Kokoška, 89 r.

Jozef Fabián, 74 r.

Sebastián Hricko, 0 r.

Jozef Šimko, 66 r.

Mária Ličáková, 71 r.

Jozef Madeja, 85 r.



### Demografické údaje obce:

|                              |      |
|------------------------------|------|
| Počet obyvateľov k 1.1.2017  | 2141 |
| - prihlásených               | 9    |
| - odhlásených                | 5    |
| - narodených                 | 7    |
| - zomretých                  | 6    |
| Počet obyvateľov k 31.3.2017 | 2146 |

Klietky pre chov prepeíc , králiky, činčily, pasce na líšky a kuny, liahne na vajčička, odchovne pre kuriatka, krmítka a napájачky, robíme rozvoz po celom Slovensku, viac na [www.123nakup.eu](http://www.123nakup.eu) , tel.0907181800

**POZN.:** Možnosť inzercie podľa Dodatku 1/2017 k VZN č. 4/2014 - ¼ strany v cene 5 €.

Občasník **POD KAPUŠIANSKYM HRADOM** vydáva Obecny úrad v Kapušanoch,  
Hlavná 104/6, 082 12 Kapušany, IČO: 00327239 • Redakčná rada: Zodpovedný redaktor  
– Mgr. Mária Majírska, Mgr. Andrea Petrovská. Telefón: 051/7941 102, e-mail: [kapusany@kapusany.sk](mailto:kapusany@kapusany.sk)  
Registované Ministerstvom kultúry SR EV 3320/09. Výroba: ADIN s.r.o. Neprešlo jazykovou úpravou.